



IZABEL

UX WRITING - EDITING - TRANSLATION

LANGUAGES

French native

English C1

Spanish B2

Italian B2

CONTACT


onde.de.cristal@gmail.com

France

+33.783.803.294

 [Aquila consulting](#)

OTHERS SKILLS

- Choreographer: line-dance, creation of musical shows and role-playing with mentally disabled people.
- Professional ice-skater.
- Musical and theatrical training.
- Digital artist  [magicalarthealer](#)

EDUCATION

Master of Law

Pantheon Sorbonne University - Paris, France

Journalism

Higher School of Journalism - Paris, France

SOFTWARE

MS Suite - Adobe suite - Memo Source - Smartcat
OOona - Aegisub - Jubler - Cinema 4D

WORK EXPERIENCES

Corporate and crisis communication consulting

Public sector & corporate | Since January 2001

- Corporate and public sector **consulting**. FR/EN
- **Strategy** : crisis situations, brand reputation.
- Development and spread of the **communication plan**.
- **Visual identity**, editorial line, and protocol.

Event projects

Public sector & corporate | Since January 2001

- **Management of event projects** (shows, galas, seminars): planning, partnerships. Recruitment of event teams.
- **Creation** of digital campaigns.
- **Budget** planning and reports.

Writing

Freelance | Since January 2011

- **UX writing, content and copywriting** : blog, websites. FR/EN
- **Transcreation** from English – Spanish – Italian to French : gaming, crypto, and business.
- **Ghostwriting** : memoirs, speeches.
- **Creative writing** : children books, young adults, historical cartoons.

Editing

Freelance | Since January 2011

- **Web editorial director** : editorial line, partnerships, ergonomics of website interface, SEO.
- **Developmental and line editing**: artistic and historical books, humanities reports and studies, thriller and young adult novels, children books.

Translation - subtitling

Freelance | Since January 2011

- **Translation** from English-Spanish-Italian to French : literary, arts, politics, NGO, law, business, and gaming localization.
- **Subtitling** from English – Spanish – Italian to French : interview, documentaries, educational, and corporate. French voice-over: NGO, educational projects.